

Übersetzungen



Im Bereich Qualifizierung bestand ein Meilenstein unseres Projektes in der Beauftragung von Übersetzungen wichtiger Schlüsseldokumente im Bereich **Datenmanagement** aus dem Englischen ins Deutsche. Dies soll im Sinne des Transfers eine hohe Interoperabilität ermöglichen und zudem eine höhere Akzeptanz der präsentierten Ergebnisse in der deutschen (Forschungs-)Community erreichen.

EcoDM – Ökosystem Datenmanagement Analysen – Empfehlungen – FAIRification

Untersuchungsbereiche: Wissenschaft, Public Sector, Wirtschaft, Qualifizierung
Verbundpartner: Deutsches Archäologisches Institut, Helmholtz Open Science Office, Fachhochschule Potsdam
Laufzeit: Oktober 2019 – März 2022

Die sechs Säulen
für die Einbindung
von Forschenden
in das Forschungs-
datenmanagement
(FDM)

Ab
Ende
März

Das FAIR Data
Maturity Model.
Spezifikation und
Leitlinien

Ab
Ende
März

Von der
Konzeption-
alisierung zur
Implementierung:
FAIR-Evaluation
von Forschungs-
datenobjekten

Ab
Ende
März

Die CARE-
Prinzipien für
indigene Data
Governance

Ab
Ende
März

Praxisbericht:
Die CARE-
Prinzipien für
indigene Data
Governance

Die FAIR-
Prinzipien für das
wissenschaftliche
Daten-
management und
Data Stewardship

FAIR-Prinzipien:
Interpretationen
und
Überlegungen
zur Umsetzung

Die TRUST-
Prinzipien für
digitale
Repositorien

Ethik und
Datenschutz



This work is licensed under a Creative Commons License Attribution CC-BY 4.0. To view a copy of this license, visit <http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/>.

Book icon made by [amonrat rungreamfangsai](#) from [www.flaticon.com](#)

Bothe, Jasper²; Bruch, Christoph¹; Burkart, Christine²; Chlastak, Maria²; [Neuroth, Heike²](#); Richter, Janina¹; [Sens, Henriette³](#); [Spiecker, Claus²](#); Walter, Paul³

Institute: ¹Helmholtz Open Science Office, ²Fachhochschule Potsdam, ³Deutsches Archäologisches Institut